



Żorski Kurier

Numer 4 | Maj 2013

Miejski Biuletyn Informacyjny

ISSN 1507-1685



Święto Ogniowe

Czytaj więcej - strona 4.

W numerze:

Pałący problem!
- strona 2.

Uchrońmy Żory
- strona 3.

Mistrzostwa świata
z Ewą Swobodą
- strona 7.

Pałący problem!

Już kilkadziesiąt razy żorscy strażacy wyjeżdżali w tym roku do gaszenia wypalanych traw.

Akcje gaśnicze pochłaniają znaczne siły i środki. To także ogromne zagrożenie dla okolicznych lasów, jak również dla ludzi i zwierząt. Przypominamy, że wypalanie traw jest surowo zabronione.

Jak co roku, gdy tylko stopią się śniegi, zaczyna się plaga wypalania traw. – Od pokoleń wśród rolników panuje przekonanie, że spalanie trawy spowoduje szybszy odrost młodej trawy. Nic bardziej mylnego. Często

w płomieniach giną owady, a to skutkuje zmniejszeniem liczby zapylonych kwiatów, a w konsekwencji obniżeniem plonów roślin – mówi Anna Ujma, Doradca Prezydenta ds. Polityki Promocji i Informacji Urzędu Miasta Żory.

Niszczona są miejsca łęgowe wielu gatunków zwierząt. Zniszczeniu ulegają miejsca osiedlania się rzyny łownej, w Żorach w płomieniach giną m.in. bażanty, kuropatwy czy za-

jące. Zdarzenia te mogą być jednak znacznie tragiczniejsze w skutkach.

– Wypalanie traw, łąk, pastwisk i innych nieużytków jest w Polsce zabronione. Grozi za to kara grzywny, a w przypadku zagrożenia dla zdrowia i życia wielu osób oraz spowodowania dużych strat materialnych – kara pozbawienia wolności nawet do 10 lat – przypomina Kamila Siedlarz, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Żorach. ❖



Oceń swój urząd

Szanowni Państwo!

Uprzejmie informuję, że w maju bieżącego roku na zlecenie Śląskiego Związku Gmin i Powiatów, stowarzyszenia działającego na rzecz rozwoju samorządności lokalnej, prowadzone jest badanie opinii mieszkańców na temat funkcjonowania urzędu oraz wybranych aspektów życia związanych z dostar-

czaniem usług publicznych. Badanie jest kontynuacją cyklicznych badań rozpoczętych w 2012 roku i jest prowadzone równoległe na terenie 19 jednostek samorządu terytorialnego, w tym w Żorach, w formie wywiadu ankietowego.

Zachęcam Państwa do udziału w badaniu. Pozytywne w wywiadach informacje wspomogą zarządzanie urzędami i wybranymi

zadaniami analizowanymi w ramach wymiany doświadczeń i identyfikacji dobrych praktyk w urzędach administracji publicznej uczestniczących w projekcie „Benchmarking – narzędzie efektywnej kontroli zarządczej w urzędach miast na prawach powiatu, urzędach gmin i starostwach powiatowych”, koordynowanym przez stowarzyszenie.

Badanie opinii publicznej jest współfinansowane ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego. Więcej informacji o projekcie można uzyskać na stronie internetowej www.benchmarking.silesia.org.pl ❖

*Andrzej Schmidt
Sekretarz Miasta*

Adoptuj psa

➤ *Wszystkie osoby kochające zwierzęta, zatroskane losem bezdomnych psów serdecznie zapraszamy do odwiedzenia Punktu zatrzymań dla bezdomnych zwierząt, usytuowanego w Zakładach Techniki Komunalnej Sp. z o.o. przy ulicy Okrężnej 5 w Żorach.*

Obecnie przebywają tam zarówno pieski, jak i suczki, które w ostatnim czasie się oszczeniły. Szczeniaki, mieszańce – czekają na nowy dom. Psiaki są przyjazne, większe i mniejsze, stęsknione za dobrymi ludźmi i czekające na nowych opiekunów. Wszystkie zwierzęta są pod stałą opieką weterynaryjną, zdrowe i zadbane. Zwierzęta można adoptować nieodpłatnie.

Czworonogi obejrzeć można na stronie internetowej Zakładów Techniki Komunalnej Sp. z o.o. w Żorach (www.ztkzory.pl) oraz na miejscu, w Punkcie zatrzymań dla bezdomnych zwierząt od poniedziałku do piątku w godzinach od 7.00 do 15.00. ❖

➤ Szczegółowe informacje można uzyskać pod następującymi numerami telefonów: 32/ 4356880 w. 20; 728992314 lub 32/4348290.



Wczoraj bezdomny, dziś ma już swój dom

Uchrońmy Żory

Drodzy Żorzanie,

osoby trochę starsze z pewnością pamiętają, w jakiej dramatycznej sytuacji znalazły się Żory 15 lat temu. Byliśmy miastem o najwyższej stopie bezrobocia na Śląsku i najbiedniejszym miastem na prawach powiatu w Polsce. Powodem była likwidacja wszystkich większych zakładów przemysłowych, a szczególnie dotkliwe było dla nas odwrócenie się od Żor górnictwa. Musieliśmy zbudować sobie nową strategię, znaleźć nową drogę rozwoju. Było to zadanie bardzo trudne i żmudne, ale odwaga w podejmowaniu decyzji i konsekwencja w działaniu przyniosły efekty: dzisiaj Żory należą do najszybciej rozwijających się i najnowocześniejszych miast w Polsce. Nawet w czasach kryzysu nie narzekają na brak nowych inwestorów, dla których jesteśmy coraz bardziej atrakcyjną lokalizacją.

Niestety dziś ponownie pojawia się ryzyko, że ten rozwój zostanie zatrzymany. Powodem jest to, że górnictwo, dla którego przez 15 lat nie istnieliśmy, nagle sobie o nas przypomniało. Jastrzębska Spółka Węglowa żąda od nas zgody na eksploatację węgla pod Żorami. Nasz plan zagospodarowania przestrzennego nie zabrania wydobywania kopalni, ale mówi, że pod terenami przeznaczonymi pod zabudowę eksploatacja musi być prowadzona w sposób niepowodujący odkształceń powierzchni. A JSW chce wszędzie kopać „na zawał”, czyli pokryć uszkodzeniami górniczymi 20% miasta. A co mamy otrzymać w zamian? Praktycznie nic. Gminy górnicze są często zamknięte, jeśli na ich terenie zlokalizowane są kopalnie. Pod Żorami miałyby kopać Kopalnia Borynia z Jastrzębia Zdroju, czyli wszystkie podatki: poda-

tek od nieruchomości i udziały w podatku od osób prawnych wpływałyby do budżetu naszego sąsiada. Żorom przypadłyby niewielkie wpływy z opłaty eksploatacyjnej i to najwcześniej za 15 lat. Zarzucanie nam, że brak naszej zgody spowoduje za kilkanaście lat likwidację trzech tysięcy miejsc pracy (z czego ok. 10% to Żorzanie) jest niegodną demagogią. Jastrzębska Spółka Węglowa, podobnie zresztą jak i inne przedsiębiorstwa górnicze, zlikwidowała już niejedną kopalnię i wtedy przenosiła pracowników do innego zakładu. Tak będzie również w przypadku Kopalni Borynia. Dla nas natomiast realne straty pojawiają się od razu. Jeśli JSW będzie znajdowała nabywców na swój węgiel, a nie wydobędzie go spod Żor, to po prostu wydobędzie go w innych kopalniach. Ograniczeniem nie jest brak węgla, ale możliwość jego zbytu. Szkody górnicze wyeliminowałyby z zagospodarowania ostatnie duże, nowe tereny przemysłowe, o powierzchni ok. 130 ha (na których m.in. ostatnio ustanowiono nowy obszar Katowickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej). Na tych terenach powstaną nowe zakłady, które zatrudnią cztery tysiące ludzi. Z powodu szkód górniczych stracone byłyby również nowe tereny pod budownictwo mieszkaniowe, na których może być zbudowanych 1500 nowych domów, a 1000 już istniejących domów uległoby zniszczeniu. Straty dla budżetu naszego Miasta wynosiłyby 15 - 20 milionów złotych rocznie. Dla takiego giganta jak JSW, która w zeszłym roku miała prawie miliard złotych zysku, to może niewiele, ale dla nas to ogromna kwota. Ale co gorsze, stracilibyśmy ostatnie tereny, dzięki którym możemy przyciągać nowych inwestorów i się rozwijać. Natomiast zawód i krzywda wyrządzona mieszkańcom naszego Miasta, głów-



nie Osin, Rogoźnej i Roju, jest niepoliczalna.

Szanowni Mieszkańcy,

Jastrzębska Spółka Węglowa jest prywatną spółką akcyjną. Jej Zarząd jest powołany po to, aby wypracowywać zysk dla właścicieli. Z tego jest rozliczany i za to otrzymuje premie.

Nic więc dziwnego, że interes Żor nie ma dla niego znaczenia. Natomiast ja zostałem wybrany przez mieszkańców Żor, aby dbać o interesy i dobro naszego Miasta. Dlatego przedstawiciele JSW uznali mnie za swojego wroga i rozpętały na szeroką skalę akcję krytykowania, dyskredytowania i ośmieszania mnie.

W stosunku do żorskich radnych przyjęli zupełnie odmienną taktykę, gdyż to Rada Miasta (a nie prezydent) jest władna zmienić plan zagospodarowania przestrzennego i zezwolić na degradację Miasta. Przeciąganie radnych na swoją stronę odbywało się różnymi metodami. Niektórych zapraszano na grupowe spotkania na miejscu i na wyjeździe, z wieloma wysła-

nicy JSW odbyli indywidualne spotkania „przekonywające”, oferowali pracę bliskim, dotacje dla klubów sportowych i innych organizacji. Niektórzy radni są zatrudnieni w kopalniach JSW, więc jest oczywiste, jak będą głosowali. Niestety ta taktyka przynosi efekty. Niedługo może okazać się, że większość radnych jest skłonna zagłosować w interesie prywatnej spółki, a nie prawie 60 tysięcy mieszkańców Żor.

Drodzy Żorzanie,

głosowanie w sprawie zmiany planu będzie imienne. Zapytajcie już dziś Waszych radnych, jak będą głosowali. Raz wyrażona zgoda na dewastację terenów naszego Miasta będzie nieodwracalna i Żory na zawsze stracą szansę rozwoju, a krzywda wyrządzona tysiącom naszych mieszkańców będzie nie do naprawienia. Jeśli nie zmobilizujemy się teraz, za kilka tygodni może być za późno. ❖

*Prezydent Miasta Żory
Waldemar Socha*

Święto Ogniove z hukiem... armat

Kilka tysięcy Żorzan oraz gości z innych miast wzięło udział w obchodach Święta Ogniovego, które w tym roku były wyjątkowe, bo połączone z XX-leciem reaktywacji Kurkowego Bractwa Strzeleckiego w Żorach. Doskonała zabawa w Parku Cegielnia oraz na hali MOSiR trwała przez cały weekend!

Festyn Miejski rozpoczął się już w sobotnie przedpołudnie powitaniem braci kurkowych z całej Polski. Dla uczczenia dwudziestej rocznicy reaktywacji Kurkowego Bractwa Strzeleckiego z Żor, w naszym mieście odbył się V Przegląd Artylerii Brackiej Zjednoczenia Kurkowych Bractw Strzeleckich, podczas którego zaprezentowały się bractwa z różnych zakątków naszego kraju. Podczas uroczystych obchodów odznaczono najbardziej zasłużonych braci kurkowych.

Żorski rynek został zaś opanowany przez strażaków, którzy świętowali 25-lecie Komendy Państwowej Straży Pożarnej w naszym mieście. Podczas oficjalnego apelu żorska jednostka straży pożarnej odebrała nowy sztandar, będący najwyższym odznaczeniem w strażackiej hierarchii. Zasłużeni straża-

cy odebrali również medale i awanse.

Pierwszego dnia imprezy w hali MOSiR powitaliśmy też zagranicznych gości – roztańczoną młodzież, biorącą udział w Międzynarodowym Festiwalu Tanecznym „Roztańczone Dzieci Europy” Ballo Żory 2013. Występy zespołów spotkały się z gorącym przyjęciem publiczności.

Punktem kulminacyjnym pierwszego dnia obchodów Święta Ogniovego była oczywiście uroczysta msza święta w kościele pw. św. Filipa i Jakuba, z udziałem władz miasta i mieszkańców. Msza tradycyjnie zakończyła się przejściem ulicami naszego miasta procesji z pochodniami, dla upamiętnienia tragicznego pożaru z 1702 roku. Wzięły w niej udział m.in. poczty sztandarowe bractw kurkowych oraz policji i straży pożarnej, motocykliści,

rycerze, Szwadron Kawalerii Wojska Polskiego oraz oczywiście wielu mieszkańców miasta.

Absolutną nowością tegorocznych obchodów Święta Ogniovego był I Żorski Bieg Ogniove, organizowany przez powstałą w tym roku Grupę Biegową HRmax Żory. Start biegu poprzedziła efektowna kanonada dział czarnopochowych, przygotowana przez bractwa kurkowe. Niezwykle widowiskowy nocny bieg uliczny rozpoczął się o godzinie 22 na ul. Księdza Klimka, w tym samym miejscu zlokalizowano też metę. Zainteresowanie imprezą przerosło oczekiwania organizatorów – na starcie zameldowało się kilkuset biegaczy, zarówno amatorów, jak i tych traktujących bieganie bardziej profesjonalnie. Przemierzyli oni liczącą 5,3 km trasę, wiodącą uliczkami Żor. – Pomysłodawcą biegu jest Grupa Biegowa HRmax Żory,



zrzeszająca miłośników biegania. Dziś widzieliśmy, że zainteresowanie tego typu imprezami w Żorach jest bardzo duże i mam nadzieję, że Bieg Ogniove na stałe wpisze się w kalendarz imprez organizowanych w naszym mieście – mówi uczestnicząca w biegu Anna Ujma, Doradca Prezydenta ds. Polityki Promocji i Informacji. – Najlepsi z biegaczy otrzymali atrakcyjne nagrody, jednak uczestnicy jednogłośnie mówią, że ten bieg był przede wszystkim bardzo fajną zabawą i doskonałą promocją aktywnego spędzania czasu wolnego – dodaje Anna Ujma. ◀

▶ Więcej na stronie www.zory.pl

Ponad 5 milionów dla muzeum ognia

Pawilon wystawienniczo-promocyjny przy ul. Huloki już niedługo będzie gotowy. Spółka miejska „Nowe Miasto”, prowadząca tę inwestycję, otrzymała bowiem dofinansowanie z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego.

Muzeum ognia powstające przy Drodze Krajowej nr 81 ma być prawdziwą wizytówką miasta. Kwota dofinansowania z RPO w ramach tzw. infrastruktury okołoturystycznej wyniesie dokładnie 5 124 387,77 zł, zaś całkowita wartość projektu została oszacowana na 7 392 901,33 zł.

– Po weryfikacji wszystkich koniecznych dokumentów będziemy mogli podpisać umowę, a następnie ogłosić potrzebne przetargi. Pierwsze środki finansowe na budowę powinny do nas spłynąć po około trzech miesiącach od podpisania umowy – informuje Krzysztof Spyra ze spółki Nowe Miasto.

Muzeum Ognia będzie składać się z dwóch części. W części nadziemnej

będzie znajdować się część promocyjno-wystawiennicza, z kolei w podziemnej części znajdzie się nowoczesne, multimedialne muzeum ognia. – Chcemy, aby w części podziemnej pawilonu, na powierzchni 390 m2 powstała niezwykle nowoczesna przestrzeń, pełna multimedialnych atrakcji, dzięki której odwiedzający będą mogli dowiedzieć się wielu ciekawych rzeczy na temat słońca, wulkanów, energii i historii ognia – mówi Krzysztof Spyra. – Chcemy w ten sposób powiązać do historii miasta i trwającej w Żorach od ponad 300 lat tradycji Święta Ogniovego. Jesteśmy pewni, że podczas przyszłorocznego Święta Ogniovego nasz pawilon będzie tętnił życiem – dodaje Spyra.



Przypomnijmy, że pawilon ma służyć promowaniu miasta i przyciągać potencjalnych inwestorów, mieszkańców oraz turystów. – Dofinansowanie otrzymane na dokończenie pawilonu wystawienniczo-promocyjnego to dla miasta bardzo dobra wiadomość. To będzie nasza wizytówka, symbol wyróżniający Żory

w regionie. Dzięki bardzo nowoczesnym, multimedialnym wystawom, które pojawią się w muzeum ognia, z pewnością stanie się ono miejscem lubianym i często odwiedzanym zarówno przez Żorzan, jak i turystów – mówi Anna Ujma, Doradca Prezydenta ds. Polityki Promocji i Informacji. ◀

Nakręć się na Żory

▶ Popularny portal filmowy twojefilmy.pl objął patronat medialny nad żorskim konkursem na spot promujący miasto. Filmy do konkursu można zgłaszać do 3 czerwca.

NAKRĘĆ SIĘ NA ŻORY I WYGRAJ

KONKURS!

„ZOSTAŃ MOJĄ SĄSIĄDEM”

I MIEJSCE – 5 000 zł
 II MIEJSCE – 3 000 zł
 III MIEJSCE – 2 000 zł

NAKRĘĆ FILM PROMUJĄCY ŻORY (MAX 1,5 MINUTY)

DO 3 CZERWCA PRZEŚLIJ DO NA ADRES BIURA DORADCY PREZYDENTA DS. POLITYKI PROMOCJI I INFORMACJI AL. WOJSKA POLSKIEGO 25; 44-240 ŻORY

WIĘCEJ INFORMACJI: WWW.ZORY.PL

Biuro Doradcy Prezydenta ds. Polityki Promocji i Informacji chce zachęcić mieszkańców do zaprezentowania własnego spojrzenia na Żory, dlatego ogłosiło konkurs na spot filmowy o mie-

ście. – Dla amatorów i profesjonalistów, dorosłych i dzieci, mieszkańców Żor i tych, którzy wpadają tu w odwiedziny – ten konkurs jest dla każdego, kto chce pokazać Żory z własnego

punktu widzenia za pomocą kamery – przekonuje Anna Ujma, Doradca Prezydenta ds. Polityki Promocji i Informacji. Uczestnicy konkursu mają za zadanie zrealizować film pro-

mujący Żory, nieprzekraczający 1,5 min. Film powinien ukazywać w sposób nowatorski specyfikę, walory i niepowtarzalność miasta. Ma być skierowany do szerokiego grona odbiorców. Termin składania prac konkursowych mija 3 czerwca 2013 r. Filmy należy nadsyłać na adres Biura Doradcy Prezydenta ds. Polityki Promocji i Informacji UM Żory (Al. Wojska Polskiego 25, 44-240 Żory, pok. 305). Na zwycięzców czekają atrakcyjne nagrody pieniężne – zdobywca pierwszego miejsca otrzyma 5 tys. zł, drugiego – 3 tys. zł, trzeciego zaś 2 tys. zł. Szczegółowy regulamin konkursu na stronie: www.zory.pl. Zapraszamy do udziału w konkursie! ◀

Infokiosk dla odwiedzających komendę

▶ Komenda Miejska Policji w Żorach została wyposażona w jeden z 33 infokiosków, do których dostęp otrzymali mieszkańcy województwa śląskiego w ramach projektu dofinansowanego z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego. Terminal informacyjny od kilku dni z powodzeniem służy interesantom odwiedzającym żorską jednostkę.



Infokiosk pełni funkcje informacyjne, osoby oczekujące na przyjęcie w poczekalni komendy mogą bezpiecznie skorzystać z Internetu. Za pośrednictwem urzędnika zainteresowani mają moż-

liwość przeglądania stron, w tym np. internetowej strony policyjnej. Inwestycja została zrealizowana w zakresie działania „Rozwój elektronicznych usług publicznych” w ramach Regionalnego Pro-

gramu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007 – 2013, którego głównym celem jest tworzenie warunków dla sprawnego rozwoju społeczeństwa informacyjnego. Publiczne punkty

dostępu mają służyć między innymi popularyzacji Internetu jako wygodnego źródła aktualnych informacji i usług świadczonych przez organy administracji publicznej drogą elektroniczną. ◀



STOPKA REDAKCYJNA

„Kurier Żorski”
 Wydawca:
 UM Żory
 al. Wojska Polskiego 25
 44-240 Żory

Opracowanie, skład:
 FORMIND S.C.

Nakład: 19 300 egz.
 ISSN 1507-1685

Redakcja zastrzega sobie prawo do skrótów i zmian nadsyłanych tekstów.

OGŁOSZENIE

Zgodnie z treścią Art. 24 ust. 8 Ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tekst jednolity Dz.U. z 2006 r. nr 123 poz. 858 z późn. zm.) PWiK Żory Sp. z o.o. informuje, iż została wprowadzona nowa taryfa obowiązująca na terenie gminy Żory i gminy Jastrzębie-Zdrój w ulicy Osińskiej i Myśliwskiej na okres od dnia 01.05.2013 r. do dnia 30.04.2014 r.

Poniżej podajemy aktualne ceny:

Wysokość ceny za dostarczanie wody

Lp.	Taryfowa grupa odbiorców	Jednostka miary	Cena netto	Cena z VAT
1.	Gospodarstwa domowe, przemysłowi i pozaprzemysłowi odbiorcy usług	zł / m ³	5,28	5,70

Wysokość ceny za odprowadzanie ścieków komunalnych

Lp.	Taryfowa grupa odbiorców	Jednostka miary	Cena netto	Cena z VAT
1.	Gospodarstwa domowe, przemysłowi i pozaprzemysłowi odbiorcy usług	zł / m ³	6,08	6,57

Wysokość stawek opłaty abonamentowej za punkt poboru wody lub punktu odprowadzania ścieków

Lp.	Wyszczególnienie	Jednostka miary	Stawka opłaty abonamentowej netto	Stawka opłaty abonamentowej z VAT
1.	Za odczyt i rozliczenie należności	zł / rozliczenie	9,70	10,48
2.	Za utrzymanie w gotowości urządzeń wodociagowych za każdy 1m ³ /h gwarantowanego natężenia przepływu	zł / miesiąc	0,50	0,54
3.	Za utrzymanie w gotowości urządzeń kanalizacyjnych niezależnie od zapotrzebowania	zł / miesiąc	2,00	2,16

Wysokość cen za odbiór ścieków - wody opadowe lub roztopowe dla taryfowych grup odbiorców I÷V

Taryfowa grupa odbiorców	Cena netto [zł/m ² /m-c]	Cena brutto [zł/m ² /m-c]	Cena netto [zł/m ³ /rok]	Cena brutto [zł/m ³ /rok]
I	0,17	0,18	2,58	2,79
II	0,29	0,31	4,39	4,74
III	0,15	0,16	2,27	2,45
IV	0,12	0,13	1,82	1,97
V	0,12	0,13	1,82	1,97

▶ Pełna treść taryfy jest dostępna na stronie www.pwik.zory.pl

Ponadto PWiK Żory Sp. z o.o. informuje, iż na mocy Uchwały nr 348/XXXI/13 Rady Miasta Żory z dnia 28.03.2013 r. w sprawie dopłat dla taryfowej grupy odbiorców usług zbiorowego odprowadzania ścieków – wód opadowych lub roztopowych pochodzących z powierzchni zanieczyszczonych o trwałej nawierzchni do systemu kanalizacji PWiK Żory Sp. z o.o., Rada Miasta m.in. ustaliła (od 01.04.2013 r.) dopłatę w wysokości 0,06 zł netto + podatek VAT wg obowiązujących stawek z 1 m² powierzchni odprowadzonych ścieków – wód opadowych lub roztopowych dla V grupy taryfowej. ◀

Prezes Zarządu
mgr inż. Michał Pieczonka

Mistrzostwa Świata z Ewą Swobodą!

Ewa Swoboda – niespełna szesnastoletnia zawodniczka UKS Czwórka Żory uzyskała minimum kwalifikacyjne na Mistrzostwa Świata Juniorów Młodszych w Lekkiej Atletyce, które odbędą się od 10 – 14. 07. 2013 r. w Doniecku.

Na mityngu otwarcia sezonu lekkoatletycznego, który odbył się 27 kwietnia w Sosnowcu, Żorzanka przebiegła 100 m w czasie nowego rekordu życiowego i rekordu Śląska – 11,84 s. Wskaźnik Polskiego Związku Lekkiej Atletyki na mistrzostwa świata wynosił – 11,90 s. Ewa już w pierwszym starcie pokazała, że jest dosko-

nale przygotowana, a solidnie przepracowany okres przygotowawczy nie poszedł na marne. Warto przypomnieć, że Żorzanka ma już w swoim dorobku m.in. cztery złote medale mistrzostw Polski i rekord Polski młodziczek – 11,97 s, a w swojej trzyletniej karierze sportowej nie przegrała ani jednego biegu w swojej kategorii wiekowej. ◀



Aktualnym trenerem Ewy jest Iwona Krupa

Zabawa w muzeum w czasie... Nocy Muzeów

▶ Tegoroczna Noc Muzeów organizowana przez Muzeum Miejskie będzie miała nieco nietypowy charakter. Ponieważ w dalszym ciągu trwają prace remontowe w zabytkowej kamienicy przy ulicy Męczenników Oświęcimskich, gdzie nasza placówka muzealnicy postanowili zorganizować ją w „Scenie na Starówce”, a o pomoc przy jej przygotowaniu poprosili... dzieci z żorskich przedszkoli.

w trakcie którego zarówno kinomani, jak i miłośnicy muzeów powinni znaleźć coś dla siebie. Pierwszym filmem, przeznaczonym dla młodszej, ale nie tylko, widowni będzie „Noc w muzeum”, którego seans rozpocznie się o godzinie 16.00. Po jego zakończeniu o 18.00 odbędzie się wspomniany już wernisaż wystawy „Zabawa w muzeum”, zaś po jego zakończeniu, ok. godziny 20.30, będzie można zobaczyć „Kod da Vinci”, którego akcją, jak wiadomo, rozpoczyna się morderstwem w muzeum

w paryskim Luwrze. Ostatnim filmem będzie polska komedia „Vinci”, która w zabawny sposób opisuje rzekomą próbę kradzieży najszlachetniejszego obrazu znajdującego się w polskich zbiorach. Wszystkie projekcje filmów, podobnie jak wstęp na wystawę, są oczywiście bezpłatne. Zapraszamy. ◀



18 maja o godzinie 18.00 w foyer „Sceny na Starówce” odbędzie się wernisaż wystawy „Zabawa w muzeum”, gdzie eksponatami będą zabawki zgromadzone przez żorskie dzieci przedszkolne, które na specjalnych zajęciach przeprowadzanych przez muzealników w ich placówkach dowiedziały się, czym jest muzeum i muzealna wystawa i co może być na takiej wystawie eksponatem. Efekt wspólnej pracy dzieci i muzealników można będzie podziwiać tylko w ten jeden sobotni wieczór, więc wizyta w żorskim kinie będzie jedyną okazją, by zobaczyć tę wystawę. Jeśli już o kinie mowa, to w takim miejscu nie może zabraknąć filmów – drugą atrakcją w czasie Nocy Muzeów będzie bowiem maraton filmowy,

EUROPEJSKI TYDZIEŃ SPORTU DLA WSZYSTKICH

XIX Sportowy Turniej Miast i Gmin

26.05. - 1.06.2013

Zapraszamy mieszkańców naszego miasta do wzięcia udziału w imprezach sportowych, zorganizowanych w ramach Europejskiego Tygodnia Sportu Dla Wszystkich.

tel. 32 43 41 172 (dział sportowy) www.mosir.zory.pl
tel. 32 43 48 140, e-mail zksit@um.zory.pl, www.zory.pl

Biblioteka zaprasza na „Śniadanie u... Audrey Hepburn”

► **Miejska Biblioteka Publiczna w Żorach serdecznie zaprasza do udziału w konkursie o życiu gwiazdy filmowej Audrey Hepburn. To już kolejna edycja filmowych spotkań z cyklu WIELCY NIEOBECNI.**

Chętnych do udziału w konkursie filmowym zapraszamy w dniach **16.04 – 31.05.2013 r.** do **Czytelni Głównej** (os. Pawlikowskiego PU-13). Formularz konkursowy należy

wypełnić na miejscu, korzystając z podpowiedzi zamieszczonych na ekspozycji dotyczącej znanej aktorki, modelki i działaczki humanitarnej. Regulamin konkursu dostępny w Czytelni Głównej MBP w Żorach oraz na stronie www.biblioteka.zory.pl. Ogłoszenie wyników konkursu nastąpi **10 czerwca br.**

Do wygrania m.in.: miesięczna wejściówka do Kina na Starówce.

Organizatorzy: Biblioteka Publiczna w Żorach, Sklep z Herbatą oraz Kino na Starówce. ♦

konkurs filmowy
Śniadanie u ... Audrey Hepburn

16.04 - 31.05
Czytelnia Główna



zapraszają: www.biblioteka.zory.pl



Babski Wieczór

seans filmowy "WIELKI GATSBY 2D"
22 maja 2013 godz. 19:00
cena biletu 10zł

partnerzy:
ORIFLAME
KB Kedy Bank
REVLOVON
VITASPORT

Żorska Wiosna i letnie imprezy

36
1-2 czerwca 2013 Park Cegielnia

1 czerwca

10⁰⁰-13⁰⁰ **DZIEŃ DZIECKA** zabawy rekreacyjne taneczne

10⁰⁰-17⁰⁰ **Zawody Break Dance POŁUDNIOWY RYTM**
NAMIOT PRZY HALI SPORTOWEJ

17⁰⁰-22⁰⁰ **POŁUDNIOWY RYTM**
KAMEL - POLSKIE KARATE - BISZ
ŁONA/WEBBER - EDO G - REKS

2 czerwca

13⁰⁰-16⁰⁰ **DZIEŃ DZIECKA** zabawy taneczne z TEATREM WIT-WIT

16⁰⁰ **kabaret PARANIENORMALNI**

18⁰⁰ **JAN NIEZBENDNY BAND**

19⁰⁰-22⁰⁰ **KULT** ←

